

**Geschäft / Objet:**
 15.3136 Mo. Fraktion BD. Einarbeitungszuschluss bei beruflichem Wiedereinstieg nach einer Familienphase  
 Mo. Groupe BD. Allocations d'initiation au travail en cas de retour à la vie active après une période consacrée à la famille
**Gegenstand / Objet du vote:****Abstimmung vom / Vote du:** 07.03.2017 12:45:25

|                    |   |    |    |                    |   |    |    |                        |   |    |    |                     |   |    |    |
|--------------------|---|----|----|--------------------|---|----|----|------------------------|---|----|----|---------------------|---|----|----|
| Addor              | - | V  | VS | Eymann             | - | RL | BS | Imark                  | - | V  | SO | Reimann Maximilian  | - | V  | AG |
| Aebi Andreas       | - | V  | BE | Fässler Daniel     | 0 | C  | AI | Ingold                 | - | C  | ZH | Reynard             | + | S  | VS |
| Aebischer Matthias | + | S  | BE | Fehlmann Rielle    | + | S  | GE | Jans                   | + | S  | BS | Rickli Natalie      | - | V  | ZH |
| Aeschi Thomas      | - | V  | ZG | Feller             | - | RL | VD | Jauslin                | - | RL | AG | Riklin Kathy        | - | C  | ZH |
| Allemann           | + | S  | BE | Feri Yvonne        | + | S  | AG | Keller Peter           | - | V  | NW | Rime                | - | V  | FR |
| Amarelle           | + | S  | VD | Fiala              | - | RL | ZH | Keller-Inhelder        | - | V  | SG | Ritter              | - | C  | SG |
| Amadruz            | - | V  | GE | Flach              | - | GL | AG | Kiener Nellen          | + | S  | BE | Romano              | - | C  | TI |
| Amherd             | - | C  | VS | Flückiger Sylvia   | - | V  | AG | Knecht                 | - | V  | AG | Rösti               | - | V  | BE |
| Ammann             | - | C  | SG | Fluri              | - | RL | SO | Köppel                 | - | V  | ZH | Ruiz Rebecca        | + | S  | VD |
| Amstutz            | - | V  | BE | Frehner            | - | V  | BS | Landolt                | + | BD | GL | Ruppen              | - | V  | VS |
| Arnold             | - | V  | UR | Fricker            | + | G  | AG | Leutenegger Oberholzer | + | S  | BL | Rutz Gregor         | - | V  | ZH |
| Arslan             | + | G  | BS | Fridez             | E | S  | JU | Lohr                   | - | C  | TG | Rytz Regula         | + | G  | BE |
| Badran Jacqueline  | + | S  | ZH | Friedl             | + | S  | SG | Lüscher                | - | RL | GE | Salzmann            | - | V  | BE |
| Barazzone          | 0 | C  | GE | Galladé            | + | S  | ZH | Maire Jacques-André    | + | S  | NE | Sauter              | - | RL | ZH |
| Barile             | + | S  | ZH | Gasche             | + | BD | BE | Marchand               | - | C  | VS | Schelbert           | + | G  | LU |
| Bauer              | - | RL | NE | Geissbühler        | - | V  | BE | Markwalder             | - | RL | BE | Schenker Silvia     | + | S  | BS |
| Bäumle             | - | GL | ZH | Genecand           | - | RL | GE | Marra                  | + | S  | VD | Schilliger          | - | RL | LU |
| Béglé              | - | C  | VD | Giezendanner       | - | V  | AG | Marti                  | + | S  | ZH | Schmid-Federer      | = | C  | ZH |
| Bertschy           | = | GL | BE | Girod              | + | G  | ZH | Martullo               | - | V  | GR | Schmid Roberto      | - | C  | VS |
| Bigler             | - | RL | ZH | Glanzmann          | - | C  | LU | Masshardt              | E | S  | BE | Schneeberger        | - | RL | BL |
| Birrer-Heimo       | + | S  | LU | Glamer             | - | V  | AG | Matter                 | - | V  | ZH | Schneider Schüttel  | + | S  | FR |
| Borloz             | - | RL | VD | Glättli            | + | G  | ZH | Mazzone                | + | G  | GE | Schneider-Schneiter | - | C  | BL |
| Bourgeois          | - | RL | FR | Glauser            | - | V  | VD | Merlini                | - | RL | TI | Schwaab             | + | S  | VD |
| Brand              | - | V  | GR | Gmür Alois         | - | C  | SZ | Meyer Mattea           | E | S  | ZH | Schwander           | - | V  | SZ |
| Brélaz             | + | G  | VD | Gmür-Schönenberger | - | C  | LU | Moret                  | - | RL | VD | Seiler Graf         | + | S  | ZH |
| Brunner            | - | V  | SG | Golay              | - | V  | GE | Moser                  | - | GL | ZH | Semadeni            | + | S  | GR |
| Büchel Roland      | - | V  | SG | Gössi              | - | RL | SZ | Müller Leo             | - | C  | LU | Sollberger          | - | V  | BL |
| Büchler Jakob      | = | C  | SG | Graf Maya          | + | G  | BL | Müller Thomas          | - | V  | SG | Sommeruga Carlo     | + | S  | GE |
| Buffat             | - | V  | VD | Graf-Litscher      | + | S  | TG | Müller Walter          | - | RL | SG | Stahl               | P | V  | ZH |
| Bühler             | - | V  | BE | Grin               | - | V  | VD | Müller-Altermatt       | - | C  | SO | Stamm               | - | V  | AG |
| Bulliard           | - | C  | FR | Grossen Jürg       | - | GL | BE | Munz                   | + | S  | SH | Steinemann          | - | V  | ZH |
| Burgherr           | E | V  | AG | Grunder            | + | BD | BE | Mürli                  | - | V  | LU | Streiff             | - | C  | BE |
| Burkart            | - | RL | AG | Grüter             | - | V  | LU | Naef                   | + | S  | ZH | Thorens Goumaz      | + | G  | VD |
| Buttet             | - | C  | VS | Gschwind           | - | C  | JU | Nantermod              | - | RL | VS | Tomare              | + | S  | GE |
| Campell            | + | BD | GR | Guhl               | + | BD | AG | Nicolet                | - | V  | VD | Tschäppät           | + | S  | BE |
| Candinas           | - | C  | GR | Guldemann          | + | S  | ZH | Nidegger               | - | V  | GE | Tuena               | - | V  | ZH |
| Carobbio Guscelli  | + | S  | TI | Gysi               | + | S  | SG | Nordmann               | + | S  | VD | Vitali              | - | RL | LU |
| Cassio             | - | RL | TI | Hadorn             | + | S  | SO | Nussbaumer             | + | S  | BL | Vogler              | - | C  | OW |
| Chevalley          | - | GL | VD | Hardegger          | + | S  | ZH | Page                   | - | V  | FR | Vogt                | - | V  | ZH |
| Chiesa             | - | V  | TI | Häsler             | + | G  | BE | Pantani                | - | V  | TI | von Siebenthal      | - | V  | BE |
| Clottu             | - | V  | NE | Hausammann         | - | V  | TG | Pardini                | + | S  | BE | Walliser            | - | V  | ZH |
| de Buman           | + | C  | FR | Heer               | - | V  | ZH | Pezzatti               | - | RL | ZG | Walter              | - | V  | TG |
| de Courten         | - | V  | BL | Heim               | + | S  | SO | Pfister Gerhard        | - | C  | ZG | Walti Beat          | - | RL | ZH |
| de la Reussille    | + | G  | NE | Herzog             | - | V  | TG | Pieren                 | - | V  | BE | Wasserfallen        | - | RL | BE |
| Derder             | - | RL | VD | Hess Erich         | - | V  | BE | Piller Carrard         | + | S  | FR | Wehrli              | - | RL | VD |
| Dettling           | - | V  | SZ | Hess Hermann       | 0 | RL | TG | Portmann               | - | RL | ZH | Weibel              | - | GL | ZH |
| Dobler             | - | RL | SG | Hess Lorenz        | + | BD | BE | Quadranti              | + | BD | ZH | Wermuth             | 0 | S  | AG |
| Egloff             | - | V  | ZH | Hiltbold           | - | RL | GE | Quadri                 | - | V  | TI | Wobmann             | - | V  | SO |
| Eichenberger       | - | RL | AG | Humbel             | - | C  | AG | Regazzi                | - | C  | TI | Zanetti Claudio     | - | V  | ZH |
| Estermann          | - | V  | LU | Hurter Thomas      | - | V  | SH | Reimann Lukas          | - | V  | SG | Zuberbühler         | - | V  | AR |

| Fraktion / Groupe / Gruppo  | G  | S  | V  | GL | C  | RL | BD | Tot. |
|---|----|----|----|----|----|----|----|------|
| + Ja / oui / si   | 12 | 39 |    |    | 1  |    | 7  | 59   |
| - Nein / non / no   |    |    | 66 | 6  | 25 | 32 |    | 129  |
| = Enth. / abst. / ast.  |    |    |    | 1  | 2  |    |    | 3    |
| E Entschuldigt gem. Art. 57 Abs. 4 / excusé selon art. 57 al. 4 / scusato sec. art. 57 cps. 4         |    | 3  | 1  |    |    |    |    | 4    |
| 0 Hat nicht teilgenommen / n'a pas participé au vote / non ha partecipato al voto                     |    | 1  |    |    | 2  | 1  |    | 4    |
| P Die Präsidentin/der Präsident stimmt nicht / La présidente/le président ne prend pas part aux votes |    |    | 1  |    |    |    |    | 1    |

 Bedeutung Ja / Signification du oui: Annahme der Motion  
 Bedeutung Nein / Signification du non: Ablehnung der Motion